Пролетарыі ўсіх краін, яднайцеся!
Камуністычная партыя (бальшавікоў) Беларусі

Совецкая Беларусь

ОРГАН ЦК КП(б) БЕЛАРУСІ, СОЎНАРКОМА І ПРЭЗІДЫУМА ВЯРХОЎНАГА СОВЕТА БССР

№ 112 (7673) | Аўторак, 20 чэрвеня 1944 г. | Цана 20 к.

СЁННЯ Ў ГАЗЕЦЕ:

Адбудуем вёскі, разбураныя ворагам

Нямецкія захопнікі панеслі велізарныя страты калгаснай вёсцы, як і ўсёй народнай гаспадарцы Беларусі. Яны спалілі і разбурылі прыгожыя беларускія вёскі, ператварылі іх у папялішчы. У некаторых раёнах Палесся і Віцебшчыны толькі цудам уцалелі дзесяткі дамоў. Нямецкія вылюдкі хацелі ператварыць усе нашы раёны ў дзікую пустэчу.

«У раёнах, дзе часова гаспадарылі фашысцкія пагромшчыкі, — гаварыў таварыш Сталін на ўрачыстым паседжанні Маскоўскага Совета дэпутатаў працоўных 6 лістапада 1943 года, — нам прадстаіць аднавіць разбураныя гарады і вёскі, прамысловасць, транспарт, сельскую гаспадарку, культурныя ўстановы, стварыць для совецкіх людзей, вызваленых ад фашысцкага рабства, нармальныя ўмовы жыцця. Ужо цяпер поўным ходам разгарнулася работа па аднаўленню гаспадаркі і культуры ў вызваленых ад ворага раёнах. Але гэта толькі пачатак. Нам неабходна поўнасцю ліквідаваць вынікі гаспадарання немцаў у раёнах, вызваленых ад нямецкай акупацыі. Гэта вялікая, агульнанародная задача. Мы можам і павінны вырашыць гэту цяжкую задачу за кароткі тэрмін».

Гэта гістарычнае ўказанне таварыша Сталіна калгаснае сялянства ажыццяўляе з вялікім энтузіязмам. Дзяржава бясплатна адпусціла неабходную колькасць лесаматэрыялаў і сродкі на будаўніцтва. Калгаснікі вызваленых раёнаў рэспублікі дружна адбудоўваюць свае вёскі. На папялішчах вырастаюць прыгожыя стандартныя дамы і цэлыя вёскі з шырокімі роўнымі вуліцамі. З сырых зямлянак тысячы калгаснікаў перасяліліся ў прасторныя светлыя дамы. Лепшыя дамы калгаснікі прадастаўляюць сем'ям чырвоных воінаў і партызан.

За кароткі час у Лельчыцкім раёне, дзе нямецкія пагромшчыкі спалілі, разбурылі амаль усе дамы калгаснікаў, адбудавана 1.877 дамоў. Калгаснікі арцелі «Вольная ніва» адбудавалі новую вёску, на папялішчах выраслі 142 дамы. У калгасах Ельскага раёна за 20 апошніх дзён пабудавана 200 дамоў. Будаўнічыя брыгады працуюць у лесе, там яны будуюць поўнасцю, а потым перавозяць дамы, ставяць на месцы. Гэта значна змяншае затраты цяглавай сілы.

Але весткі з месц паказваюць і другое. Партыйныя і совецкія арганізацыі некаторых раёнаў недаацэньваюць гэту важнейшую агульнанародную справу. Пытаннямі будаўніцтва грамадскіх пабудоў і дамоў калгаснікаў яны займаюцца слаба, не кіруюць гэтым участкам работы. Марудна ідзе будаўніцтва ў Чэрыкаўскім, Касцюковіцкім, Прапойскім, Мазырскім, Добрушскім раёнах.

Задача ўсіх партыйных, совецкіх арганізацый абласцей і раёнаў заключаецца цяпер у тым, каб патроіць тэмпы будаўніцтва. Абкомы партыі і аблвыканкомы павінны давесці планы будаўніцтва дамоў да кожнага раёна, а раёны — да калгасаў. Сталы кантроль за іх выкананнем — важнейшая ўмова хутчэйшага разгортвання будаўнічых работ.

Патрэбна шырэй разгарнуць соцыялістычнае спаборніцтва сярод будаўнікоў. Вопыт перадавікоў павінен стаць здабыткам шырокіх народных мас, якія па закліку партыі Леніна — Сталіна ўзняліся на ліквідацыю вынікаў гаспадарання нямецкіх акупантаў. Сур'ёзнай увагі і ўхвалення заслугоўвае ініцыятыва калгаснікаў калгаса «Праўда», Мсціслаўскага раёна. Тут створана жаночая брыгада на чале з Зосяй Козаравай, якая змагаецца за першынство ў спаборніцтве з цяслярскай брыгадай Сяргея Антошчанкі. Трэба смялей прыцягваць жанчын на будаўніцтва і больш рупліва вучыць іх будаўнічаму майстэрству, бо будаваць неабходна хутка і прыгожа.

Калгаснае сялянства вызваленых раёнаў Беларусі павінна напружыць усе свае сілы, выкарыстаць усе сродкі, каб да глыбокай восені адбудаваць калгасныя вёскі. Першачарговая задача партыйных і совецкіх арганізацый, зямельных органаў сур'ёзна дапамагчы калгаснікам у вырашэнні гэтай важнейшай справы.

Ад Совецкага Інформбюро

З АПЕРАТЫЎНАЙ ЗВОДКІ ЗА 18 ЧЭРВЕНЯ

На працягу 18 чэрвеня на Карэльскім перашэйку войскі ЛЕНІНГРАДСКАГА фронта у выніку імклівага наступлення пяхоты і танкаў, падтрыманых моцнымі ўдарамі артылерыі і авіяцыі, ПРАРВАЛІ трэцюю лінію абароны фінаў — лінію Манергейма — у раёне МУРЫЛА, ІЛЯКІРЙОЛА і, развіваючы наступленне на ВЫБАРГСКІМ напрамку, авалодалі раённым цэнтрам Ленінградскай вобласці горадам і портам Б'ЕРКЭ (КАЙВІСТО).

У ходзе наступлення войскі фронта з баямі занялі больш 100 населеных пунктаў, у тым ліку раённы цэнтр Ленінградскай вобласці РАУТУ, вялікія населеныя пункты ПЕНЦІЛЯ, КОТЭРЛАХЦІ, ЛАХТЭНМЯКІ, МАКСЛАХДЭНКЮЛЯ (28 кілометраў на поўдзень ад горада ВЫБАРГ), КОЛКАЛА, ХІЕТАНЕН, ПІХКАЛА, СІПРОЛА, ПАРКІЛА, ПІХЛАЙНЕН, ТЭЛКЯЛЯ, ВАЛКЯРВІ, НОЎСІАЛА, ОРАВАНІЕМІ, ЛІПОЛА, НУРМІЯРВІ, ВАСКЕЛА і чыгуначныя станцыі ХУМАЛІЙОКІ, ЛАХТЭНМЯКІ, ВАНКЯРВІ, РАУТУ.

На другіх участках фронта — без змен.

За 17 чэрвеня ў паветраных баях і агнём зянітнай артылерыі збіты 24 самалёты праціўніка.

* * *

УДАРЫ НАШАЙ АВІЯЦЫІ ПА АЭРАДРОМАХ ПРАЦІЎНІКА

У ноч на 18 чэрвеня наша авіяцыя дальняга дзеяння наносіла масіраваныя ўдары па аэрадромах праціўніка ў раёне Баранавічы, Пінск, Мінск. У выніку бамбардыроўкі на аэрадромах узніклі шматлікія пажары, якія суправаджаліся выбухамі. Гарэлі самалёты, склады з боепрыпасамі і ёмкасці з гаручым. Знішчан вялікі лік нямецкіх самалётаў.

Адзін наш самалёт не вярнуўся на сваю базу.

* * *

На Карэльскім перашэйку войскі Ленінградскага фронта імклівым ударам прарвалі трэцюю лінію абароны фінаў—лінію Манергейма—у раёне Мурыла, Ілякірйола. Штурмам заняты горад і порт Б'еркэ (Кайвісто). Развіваючы наступленне, нашы войскі авалодалі раённым цэнтрам Ленінградскай вобласці Рауту, а таксама занялі больш ста іншых населеных пунктаў. Наступленне нашых войск бесперапынна падтрымліваецца артылерыяй і авіяцыяй, якія магутнымі ўдарамі расчышчаюць шляхі пяхоце і танкам. Разбітыя часці праціўніка, адступаючы пад ударамі совецкіх войск, церпяць велізарныя страты ў людзях і тэхніцы. Байцы Н-скай часці знішчылі два батальёны фінаў і захапілі чыгуначны эшалон з ваеннымі грузамі. Узята многа палонных. На другім участку Н-скае злучэнне разграміла полк фінскай пяхоты і захапіла 36 гармат, 80 кулямётаў і іншыя трафеі.

Байцы і афіцэры Чырвонай Арміі ў баях на Карэльскім перашэйку паказваюць прыклады доблесці і гераізму. Экіпаж самаходнай гарматы гвардыі старшага лейтэнанта Аручанка, расчышчаючы шлях пяхоце, знішчыў тры дзоты, батарэю цяжкіх мінамётаў і знішчыў два ўзводы варожай пяхоты. Пяць нашых разведчыкаў пранікі ў тыл праціўніка і захапілі ў палон чатырох салдат і аднаго афіцэра—маёра фінскай арміі. Малодшыя сяржанты Лісіцын і Мішчанка падарвалі трохамбразурны дзот праціўніка і поўнасцю ліквідавалі яго гарнізон, які аказваў супраціўленне.

Наша авіяцыя нанесла два масіраваныя ўдары па чыгуначнаму вузлу Выбарг. У выніку бамбардыроўкі разбіты тры паравозы, да 200 вагонаў і платформаў, узарвана шэсць складаў і на вялікай працягласці разбураны чыгуначныя шляхі. На тэрыторыі вузла ўзніклі пажары, якія суправаджаліся моцнымі выбухамі.

У паветраных баях совецкія лётчыкі збілі 19 самалётаў праціўніка.

* * *

На паўночны захад ад горада Віцебск рота нямецкай пяхоты атакавала нашу баявую ахову. Восем байцоў пад камандаваннем лейтэнанта Сараева сустрэлі праціўніка агнём з кулямёта і аўтаматаў. Пакінуўшы на полі бою 30 трупаў сваіх салдат, гітлераўцы паспешна адступілі.

* * *

Партызанскі атрад, які дзейнічае ў Віцебскай вобласці, раптоўна напаў на нямецкі абоз, які ішоў да лініі фронта. Знішчыўшы некалькі дзесяткаў гітлераўцаў, партызаны захапілі 142 аўтаматы, 20 вінтовак, два матацыклы і рознаю ваенную маёмасць.

З АПЕРАТЫЎНАЙ ЗВОДКІ ЗА 19 ЧЭРВЕНЯ

На КАРЭЛЬСКІМ перашэйку войскі Ленінградскага фронта, працягваючы імклівае наступленне, ПАШЫРЫЛІ ПРАРЫЎ ЛІНІІ МАНЕРГЕЙМА ДА 50 КІЛОМЕТРАЎ ПА ФРОНТУ — АД МУОЛА ДА ЎЗБЯРЭЖЖА ФІНСКАГА ЗАЛІВА. На працягу 19 чэрвеня войскі фронта авалодалі вялікімі вузламі супраціўлення праціўніка СУМА, ЛЕЙПЯСУО, МУОЛА, а таксама з баямі занялі больш 70 населеных пунктаў і сярод іх РЭМПЕЦІ, ВАТНУОРЫ, ІОХАНЕС, РОКАЛА (16 кілометраў на поўдзень ад ВЫБАРГА), ЛІПОЛА, ІЛЯКЮЛЯ, ХУМОЛА, КЯМЯРА, КУСА, ІОКРСУ, КІВІНІЕМІ, ЛАПІНЛАХЦІ і чыгуначныя станцыі ІОХАНЕС, ЛЕЙПЯСУО, КЯМЯРА, ПЕЦЯЯРВІ. Нашы войскі поўнасцю ачысцілі ад праціўніка паўднёвае ўзбярэжжа азёр СУВАНТА-ЯРВІ і ВУОКСІ-ЯРВІ.

На другіх франтах — без змен.

За 18 чэрвеня ў паветраных баях і агнём зянітнай артылерыі збіты 36 самалётаў праціўніка.

* * *

На Карэльскім перашэйку войскі Ленінградскага фронта працягвалі паспяховае наступленне. Нашы войскі пашырылі прарыў лініі Манергейма да 50 кілометраў па фронту. Совецкія танкісты і пехацінцы імклівымі ўдарамі авалодалі доўгачасовымі, вельмі ўмацаванымі вузламі супраціўлення фінаў — Сума, Лейпясуо, Муола, а таксама занялі больш 70 населеных пунктаў. Часці Н-скага стралковага злучэння зрабілі ўмелы манеўр і нанеслі моцны ўдар праціўніку. Совецкія байцы знішчылі больш тысячы фінаў і захапілі сцягі двух фінскіх палкоў, 3 танкі, 19 гармат, многа аўтамашын і павозак з грузамі. Танкісты Н-скай часці прарваліся ў тыл праціўніка і разграмілі некалькі фінскіх батальёнаў і штаб дывізіі. Захоплены 4 склады з харчаваннем і боепрыпасамі, 78 аўтамашын, 600 веласіпедаў, 200 коней і розная ваенная маёмасць.

Наша авіяцыя, падтрымліваючы наступаючыя войскі фронта, наносіла масіраваныя ўдары па апорных пунктах і камунікацыях праціўніка. Лётчыкі Чырвонасцяжнага Балтыйскага флота ўдзень і ўноч бамбардыравалі фінскія судны ў Выбаргскім заліве. Прамымі пападаннямі бомб патоплены 6 транспартаў праціўніка. Апрача таго авіяцыяй флота патоплены 4 дэсантныя баржы, тры буксіры і 3 ахоўныя катэры. Многім другім плавучым сродкам фінаў нанесены пашкоджанні. Праціўнік спрабаваў вывезці свае судны з Выбаргскага заліва. Наша авіяцыя актыўна супрацьдзейнічала гэтым спробам фінаў. Сёння з аднаго паўвострава нашы артылерысты расстрэльвалі судны праціўніка, якія спрабуюць вырвацца з Выбаргскага заліва.

Указ

ПРЭЗІДЫУМА ВЯРХОЎНАГА СОВЕТА СССР

Аб прысваенні генералу арміі Говараву Л. А. воінскага звання Маршала Совецкага Саюза

Генералу арміі **ГОВАРАВУ** Леаніду Аляксандравічу прысвоіць воінскае званне **МАРШАЛА СОВЕЦКАГА САЮЗА.**

Старшыня Прэзідыума Вярхоўнага Совета СССР
М. КАЛІНІН.

Сакратар Прэзідыума Вярхоўнага Совета СССР
А. ГОРКІН.

Масква, Крэмль.
18 чэрвеня 1944 года.

Дапамагаем заваяваць высокі ўраджай

20 мая наша Касцюковіцкая МТС выканала план веснавых трактарных работ. Абком партыі і аблвыканком віталі нас з першай перамогай. Прывітальная тэлеграма была прачытана ўсім трактарыстам і рабочым МТС, і яны цяпер узялі павышаныя абавязацельствы—датэрмінова выканаць годавы план.

Як мы дабіліся поспехаў?

Падрыхтоўка да вясны ў нас пачалася яшчэ восенню. За зіму адрамантавалі 8 трактараў. Асобныя часткі да іх прыходзілася збіраць на полі, у лесе, у вёсцы. Кэлі абсталявалі майстэрню і кузню, пачалі вырабляць патрэбныя часткі.

15 трактараў мы атрымалі з усходніх абласцей Саюза. Выправавалі іх, праверылі. Такім чынам, усе 23 трактары вышлі на поле спраўныя.

У нашай МТС 8 брыгад. Уключыўшыся ва Усесаюзнае соцыялістычнае спаборніцтва, пераважная большасць трактарыстаў штодзённа перавыконвае нормы выпрацоўкі. Першынство ў МТС аспрэчваюць брыгады тт. Волкава, Вавілава і Скірмантава. У кожнай брыгадзе праводзіцца палітычна-масавая работа: чыткі газет, журналаў, выдаюцца баявыя лісткі, а пры МТС — насценная газета «За ваенны ўраджай». Палітычна-масавая работа сярод трактарыстаў дапамагла нам павысіць прадукцыйнасць працы.

Трактарысты нашай МТС зэканомілі ўжо каля 4 тон гаручага. І ўсё гэта таму, што яны зменшылі халастыя пераезды, правільна адрэгулявалі маторы, заправку робяць у баразне, працуюць з поўнай нагрузкай.

Людзі нашай МТС прасякнуты адзіным жаданнем—як мага лепш дапамагчы калгаснікам заваяваць у гэтым годзе высокі ваенны ўраджай, зрабіць МТС перадавой у рэспубліцы.

І. ПАДАБЕД,
дырэктар Касцюковіцкай МТС.

Першы дзень на сенажаці

З узыходам сонца ў калгасе пачаўся рабочы дзень. Касцы ўскінулі на плечы косы і накіраваліся на луг. На працу ішлі старыя, жанчыны і моладзь.

Адразу-ж разгарнулася соцыялістычнае спаборніцтва за паспяховае правядзенне сенаўборкі. Зазвінелі косы. Прыгожа кладуцца густыя пакосы. Звеннявая Таццяна Жук паглядзела на працу сваіх сяброВак і сказала: «добра, дзяўчаткі».

Увесь дзень ішла напружаная, плённая праца. Плошча скошанай сенажаці расла з кожнай гадзінай.

Увечары, калі сонца схавалася за небасхіл, касцы з песнямі вярталіся з сенажаці. Каля канцылярыі калгаса адбыўся кароткі сход. Брыгадзіры нядаўна абмералі скошаную плошчу і цяпер дакладвалі аб выніках рабочага дня.

Першынство на касьбе заняло жаночае звяно Таццяны Жук. Яно скасіла 1,20 гектара. Не адсталі звяно Марыі Брэль і маладзёжнае звяно, якім кіруе 16-гадовы Антон Бялюга.

За першы дзень скошаны 22 гектары сенажаці.

С. ШАРАМЕТ,
С. СМЕРЦІН.
Калгас «Залатая дубрава», Васілевіцкі раён, Палеская вобласць.

Калгасныя патрыёты

МОЗЫР. (Наш кар.). Традыцыі калгаснага жыцця асабліва выявіліся ў дні Айчыннай вайны. Калі нямецкія звяры наляцелі на совецкае Палессе, калгаснікі праявілі сябе як сапраўдныя патрыёты. Яны хавалі ад акупантаў усе каштоўныя дакументы, акты на вечнае карыстанне зямлёй і планы севазваротаў калгасных палёў.

Так зрабіў 72-гадовы А. П. Лябан з сельгасарцелі імені Калініна, Хойніцкага раёна. Калі немцы наблізіліся да вёскі, ён успомніў, што ў канцылярыі калгаса засталіся каштоўныя дакументы. «Не, не дапушчу, каб гітлераўцы знішчылі калгасныя дакументы» —рашыў стары і накіраваўся ў канцылярыю. Ён выпуў з шафы акт на вечнае карыстанне зямлёй і беражліва схаваў яго—бярог да прыходу Чырвонай Арміі. У першы-ж дзень вызвалення ён вярнуў гэты дакумент праўленню калгаса, чым дапамог хутчэй аднавіць межы калгаснага землекарыстання і ўвесці правільны севазварот у калгасе.

Так зрабіў і калгаснік сельгасарцелі «Чырвоны партызан», Калінкавіцкага раёна, Грыгорый Бондар. Захавалі акты на вечнае карыстанне зямлёй і планы севазваротаў 34 калгасы вобласці, сярод якіх «Чырвоны Кастрычнік», «17 партз'езд», «Чырвоны партызан».

У новыя дамы

Церахоўка, 17 чэрвеня. (БЕЛТА). На месцы папялішчаў, што засталіся ад нямецка-фашысцкага нашэсця, у калгасах раёна будуюцца новыя дамы для калгаснікаў.

У сельгасарцелях „Чацверты заключны“, імені Леніна пабудавана па 40 такіх дамоў, у вёсцы Кузьмінічы—32, у калгасе „ХУІІІ партз'езд“—27, у пасёлішчы Краўцоўка—70. У раёне пабудавана 577 новых дамоў; у іх жывуць ужо сем'і пагарэльцаў.

ПАРТЫЙНАЕ ЖЫЦЦЁ

Партарганізацыя чыгуначнага вузла

Нямецка-фашысцкія захопнікі за перыяд свайго гаспадарання на чыгуначным вузле Крычаў знішчылі чыгуначную гаспадарку. Яны разбурылі дэпо, гарадок, чыгунку.

За кароткі перыяд на вызваленай станцыі праведзена вялікая работа па аднаўленню гаспадаркі. Тут адноўлены сотні кілометраў чыгуначных шляхоў, тэлеграфна-тэлефоннай лініі і выканан рад другіх аднаўленчых работ.

Партыйная арганізацыя прыняла ўсе меры да хутчэйшага аднаўлення гаспадаркі чыгункі. Сакратар партыйнай арганізацыі тав. Серыкаў па-сапраўднаму арганізаваў палітычна-выхаваўчую работу сярод комуністаў, комсамольцаў і беспартыйных большэвікоў.

Раз у тыдзень праводзяцца заняткі ў чатырох гуртках па вывучэнню кнігі таварыша Сталіна «Аб вялікай Айчыннай вайне Совецкага Саюза». Па кожнай тэме кіраўнікі гурткоў склікаюцца на семінары. Усе комуністы маюць партыйныя даручэнні. Рэгулярна праводзяцца партыйныя сходы, якія напэльваюць комуністаў на выкананне пастаўленых партыяй і ўрадам задач. Арганізацыя расце за лік лепшых людзей. У члены і кандыдаты партыі прынята 10 чалавек.

Сярод рабочых арганізавана соцыялістычнае спаборніцтва. На ўсіх службах ёсць дошкі паказчыкаў выканання норм. Выходзіць 8 насценных газет.

З ліку комсамольцаў і несаюзнай моладзі падрыхтавана 32 памочнікі машыністаў, 42 качагары і 100 слесараў. Зараз яшчэ 25 вучняў навучаюцца на памочнікаў машыністаў.

Комсамольцы чыгуначнага вузла з'яўляюцца лепшымі памочнікамі партыйнай арганізацыі, ініцыятарамі мерапрыемстваў па аднаўленню чыгункі. Чатыры комсамольска-маладзёжныя брыгады сістэматычна перавыконваюць нормы. Напрыклад, брыгада па прамыўцы паравозаў у маі месяцы прамыла 21 паравоз замест 13 па плану.

Вялікую дапамогу ў рабоце партыйнай арганізацыі аказаў Магілёўскі абком КП(б)Б. Пытанне аб партыйна-масавай рабоце на Крычаўскім вузле было заслухана на бюро абкома, дзе былі адзначаны недахопы і паказаны шляхі іх знішчэння.

Чыгуначнікі Крычава дапамагаюць Чырвонай Арміі граміць нямецкіх захопнікаў.

Г. БАНДАРЭНКА,
адказны арганізатар ЦК КП(б)Б па Магілёўскай вобласці.

Лекцыі для рабочых

Аддзел прапаганды і агітацыі Гомельскага гарадскога камітэта партыі арганізаваў масавыя лекцыі для рабочых і насельніцтва горада.

У чэрвені прачытаны чатыры лекцыі сярод рабочых і служачых Беларускай чыгункі. Лекцыі прачытаны на тэму аб міжнародным становішчы Совецкага Саюза.

Тав. Хмельніцкая, намеснік загадчыка аддзела прапаганды і агітацыі гаркома партыі, у II-скім шпіталі прачытала лекцыю на тэму: «Вайсковыя фарміраванні саюзных рэспублік», тав. Шадурская, загадчык парткабінета,—у вайсковай часці на тэму: «Аб міжнародным становішчы».

На лекцыях у сярэднім прысутнічала 100—150 чалавек.

Ферма на лузе

Ксеня Паўлаўна пастукала ў акно. Глуха задрынчэлі шыбы, абклееныя вузенькімі стужкамі газеты. З дому таропка вышла Еўдакія Вырва. Сяброўкі прывіталіся.

— Час ехаць.

— Зараз, Паўлаўна. Толькі дзяцей прыпараджу.

На ўсходзе з-за пярэстых воблакаў велічна ўспlывала медна-чырвонае сонца. Зямлю яшчэ ахутваў паркалёвы туман. Абуджалася царства птушак. Ішла чацвертая гадзіна, і жанчыны—загадчык МТФ Ксеня Грабніцкая і член праўлення Еўдакія Вырва—спяшаліся ў дарогу. Праўленне калгаса даведалася, што частка кароў з калгаснай фермы, якая была разабрана ў час акупацыі, знаходзіцца ў другім раёне, і даручыла жанчынам праверыць гэта.

Зборы былі нядоўгія. Праз поўгадзіны жанчыны выехалі. Іх праводзіў старшыня калгаса Андрэй Букініч.

— Глядзіце, Паўлаўна, добра праверце гэта, — даў наказ старшыня. — А я ў лугі паеду.

— Добра, Кузьміч.

Андрэй Букініч крута павярнуў і пайшоў ля паўнаводнага Сожа. За гэту рэчку ён ваяваў. Тут праліта яго кроў. Ён памятае, як цяжка было пераплываць яе свінцовую гладзь. Дажджом капалі кулі, снарады ўзнімалі слупы вады. Перад ім, воінам, стаяла тады баявая задача—фарсіраваць Сож. Цяпер ён інвалід. Сож вольна гуляе ў берагах. Дзені-дзе яшчэ выплываюць нямецкія тапельцы і злосныя хвалі прыбіваюць гэту поскудзь да берага.

Паўз рэчку цягнуцца шырокія прасцягі лугу. Яны аздоблены мноствам рознакаляровых красак. Паветра напоена казытлівай мядовасцю. На мурожнай траве зіхаціць раса, нібы срэбныя дзявочкія кралі.

На ўскрайку лугу—паша. Мерна скубуць сакавітую траву каровы і цяляты. Тут, на лузе, часова размясцілася малочна-таварная ферма. Калгасны кароўнік спалілі немцы, а новы калгаснікі толькі пачалі будаваць. Падвезены лесаматэрыял, зачынаецца фундамент. Хутка жывёла будзе стаяць у новым прасторным памяшканні, але пакуль-што ўсе работы на ферме праводзяцца тут, у лузе. Пастухі Лукер'я Васілевіч і Елізавета Баларчанка тут і жывуць, толькі зрэдку заглядваюць дамоў.

Пастухоў цікавяць навіны. Учора тут была Ксеня Грабніцкая і расказвала ім аб уварванні саюзных войск у Паўночную Францыю. Пастухі пытаюцца ў старшыні, што адбылося новага. Іх цікавіць таксама, як у калгасе ідзе праполка ярыны, як адбудоўваюцца жывёлагадоўчыя памяшканні. Паміж імі і старшынёй завязваецца гутарка. Старшыня падрабязна адказвае на іх пытанні. Пастухі ў сваю чаргу расказваюць, як яны даглядаюць калгасную жывёлу.

— Калі стаіць спякота, каровы дрэнна наядаюцца,—расказвае Лукер'я Васілевіч. —Таму цяпер мы пасем іх раніцой, яшчэ пры расе, і пасля поўдня, калі спадае спякота. Гэта павышае ўдоі.

Хутка сюды прыходзяць даяркі Аксіння Будзянкова і Таццяна Трусава. Яны працуюць хутка, праз нязначны час возніца тав. Касмычова закупорвае бакі, поўныя густога пахучага сырадою. Колькасць малака штодзённа павялічваецца. Спачатку яна адвозіла на маслазавод па 90, а зараз—па 200 літраў малака. З калгаснай фермы зданы дзяржаве першыя тоны малака.

Гэта радуе жывёлаводаў. У гэтым яны бачаць вынік сваёй руплівай працы. Жывёлаводы прарабілі многае. Добра даглядаючы жывёлу, яны здолелі засеяць пяць гектараў прыфермавага ўчастка і дапамагалі паляводчым брыгадам. Цяпер частка жывёлаводаў рыхтуецца да ўборкі сенажацей. Ведаючы, што да восені на фермах будзе стаяць сотня ці больш галоў грамадскай жывёлы, яны імкнуцца дапамагчы калгаснікам нарыхтаваць дастатковую колькасць сена.

Падвечар, калі сонца апускаецца на дзве ляхі ад зямлі, у лугі прышла Ксеня Грабніцкая. Яе любяць і паважаюць калгаснікі. Гэта яна ў пачатку вайны з табуном калгаснай жывёлы сваімі нагамі адмерыла пыльную дарогу ад Крычава да Орла, гэта па яе ініцыятыве цяпер сабраны 22 дойныя каровы, разабраныя ў час акупацыі, і закантрактавана ў калгаснікаў звыш 30 цялят.

Старшыня перш за ўсё цікавіцца вынікамі яе паездкі:

— Ну, як там у вас?

— Выявілі трох сваіх кароў.

— Добра, хутка іх забярэм,—запэўнівае старшыня.

Усё ніжэй апускаецца сонца. Праз луг ідуць калгасніцы з праполкі. Яны на хвілінку спыняюцца тут, цікавяцца працай на ферме. У лугах стаіць маўклівая цішыня, але праз дзень-два яны ажывуць — напоўняцца зычным гоманам касцоў, перазвонам сталёвых кос. І луг пакрыецца густымі пакосамі мурожнай травы.

Васіль ПЫЖКОЎ.
Калгас «Ударнік»,
Крычаўскі раён.

Да пытання аднаўлення геалагічнай службы ў Беларусі

Соўнарком БССР і ЦК КП(б)Б удзялялі і ўдзяляюць вялікую ўвагу пытанням геалагічнага вывучэння нетраў рэспублікі і тэхналагічных уласцівасцей яе мінеральных рэсурсаў. У гэтым напрамку працавалі Беларускае дзяржаўнае геалагічнае кіраўніцтва Камітэта па справах геалогіі пры СНК СССР, Геалагічны інстытут, Акадэмія навук БССР, Навукова-даследчы інстытут БССР і іншыя арганізацыі.

Закончыўшы ў асноўным вывучэнне паверхні нетраў усходніх абласцей рэспублікі, геалагічнае кіраўніцтва, пачынаючы з 1937 года, пераключылася на вывучэнне глыбокіх нетраў. У гэтай галіне дасягнуты добрыя вынікі. У 1941 годзе было скончана бурэнне глыбокай скважыны ў беларускай частцы дняпроўска-данецкай нізіны. На глыбіні 840 метраў быў выяўлены пласт кухоннай солі, які залягае да глыбіні 1.010 метраў.

Пачынаючы з 1939 года, Беларускае геалагічнае кіраўніцтва разгарнула вялікую працу па прыцягненню на службу сацыялістычнай прамысловасці мінеральных рэсурсаў заходніх абласцей БССР.

Вераломны напад фашысцкай Германіі прывёў да знішчэння амаль усіх матэрыяльных каштоўнасцей, накопленых на працягу дзесяткаў год у выглядзе геалагічных справаздач і картаграфічных матэрыялаў. Разбойніцкімі дзеяннямі азвярэлых бандытаў нанесены велізарныя страты геалагічнай службе БССР, а разам з тым і прамысловасці, якая працуе на мінеральнай сыравіне.

Чырвоная Армія пад кіраўніцтвам геніяльнага палкаводца таварыша Сталіна вызваляе нашу совецкую зямлю ад фашысцкай погані. Вызвалена значная тэрыторыя Беларускай ССР. На вызваленай зямлі разгарнулася вялікая аднаўленчая праца. Народная гаспадарка зноў прад'яўляе свае патрабаванні да прамысловасці, якая працуе на мінеральнай сыравіне. Значыцца, ёй павінны прыйсці на дапамогу геалагічныя арганізацыі.

Трэба перш за ўсё даць ацэнку запасам мінеральнай сыравіны з пункту погляду іх колькасці і ў асаблівасці якаснай характарыстыкі на тых месцараджэннях, на базе якіх аднаўляюцца прадпрыемствы.

Для праектавання аднаўленчых работ і новага будаўніцтва геалагічнае кіраўніцтва павінна прадставіць асноўныя геалагічныя матэрыялы (пратакол рэспубліканскай камісіі аб зацверджанні запасаў мінеральнай сыравіны, тэхналагічную характарыстыку запасаў, план падліку запасаў і тапаграфічны план месцараджэнняў). Каб пазбегнуць непрадукцыйных затрат, трэба абумоўліваць фінансаванне капітальных работ толькі пры наяўнасці ўказанага мінімума геалагічных матэрыялаў. Па раду месцараджэнняў гэта ўпаўне магчыма, бо захаваліся дублетныя геалагічныя справаздачы.

На аснове наяўных геалагічных матэрыялаў можна праектаваць будаўніцтва і аднаўленчыя работы ў вызваленых раёнах і ў прыватнасці па такіх аб'ектах, як цэментны завод рэспубліканскага значэння ў раёне станцыі Шацёраўка, чарапічны завод у Лоеве, завод па выпрацоўцы фарбаў і крокуса ў раёне Мозыра на базе балотных жалезных руд, пірафілітавы завод у раёне Мозыра.

Пастановай урада аднаўлена дзейнасць Беларускага дзяржаўнага геалагічнага кіраўніцтва Камітэта па справах геалогіі пры СНК СССР. Дапамога, якая аказваецца з боку партыі і ўрада — гарантыя таго, што геолагі БССР справяцца з ускладзенымі на іх задачамі.

А. ШУБ,
інжынер-геолаг.



ДЗЕЮЧАЯ АРМІЯ
(1-ы Беларускі фронт)

Ордэнамі Славы II і III ступені ўзнагароджан адважны аўтаматчык гвардыі сяржант Уладзімір Дзмітрыевіч Лабада. У адным баю ён адбіў у немцаў дзве гарматы. У другім, рызыкуючы сваім жыццём, вынес з поля бою параненага совецкага афіцэра.

НА ЗДЫМКУ: гвардыі сяржант В. Д. Лабада.

(Фотахроніка ТАСС).

Аднаўляюцца цагельныя заводы

МОЗЫР. У 10 вызваленых раёнах вобласці Палескі прамысловы саюз аднаўляе рад цагельных заводаў, разбураных нямецкімі акупантамі. У Ельскім раёне адноўлен завод «Палескі цагельнік». Ён даў першыя 3.000 штук паленай цэглы. Да канца года рабочыя абавязаліся выпусціць 300 тысяч штук цэглы.

10.000 штук цэглы выпусціў Хойніцкі завод. Адноўлена работа цагельнага цэха пры арцелі «Звязда» ў Васілевіцкім раёне.

Агляд друку

Шырэй асвятляць ход сацыялістычнага спаборніцтва

Калгаснікі сельскагаспадарчай арцелі «КІМ», Хойніцкага раёна, Палескай вобласці, звярнуліся да ўсіх калгаснікаў, работнікаў МТС і соўгасаў вызваленых раёнаў Совецкай Беларусі з прапановай арганізаваць сацыялістычнае спаборніцтва за высокі ўраджай.

Соўнарком БССР і Цэнтральны Камітэт КП(б)Б ухвалілі ініцыятыву калгаснікаў сельгасарцелі «КІМ» і прапанавалі ўсім совецкім, партыйным і комсамольскім арганізацыям падтрымаць ініцыятыву передавой арцелі, дабіцца ўключэння калгасаў і соўгасаў у сацыялістычнае спаборніцтва і ажыццяўлення ўзятых абавязацельстваў. У сваім рашэнні Соўнарком БССР і ЦК КП(б)Б абавязалі рэдакцыі раённых газет сістэматычна асвятляць ход і вынікі сацыялістычнага спаборніцтва.

З моманту прыняцця гэтага рашэння прайшло многа часу. Аднак асобныя раённыя газеты дрэнна выконваюць рашэнне Соўнаркома БССР і ЦК КП(б)Б аб разгортванні сацыялістычнага спаборніцтва. Калі і пачынаюць справу, то не даводзяць яе да канца.

Газета «Сацыялістычная праца» — орган Васілевіцкага РК КП(б)Б і раённага Совета дэпутатаў працоўных — 6 красавіка надрукавала зварот калгаснікаў сельскагаспадарчай арцелі «КІМ», а 16 красавіка — пастанову Соўнаркома БССР і ЦК КП(б)Б. Тут-жа змешчаны паведамленні аб уключэнні ў сацыялістычнае спаборніцтва.

Прайшоў месяц, а газета ні словам не напомніла чытачу аб сацыялістычным спаборніцтве. На палях ідзе работа. Калгаснікі сеюць зерневыя, тэхнічныя культуры і бульбу. Адны ідуць наперадзе, другія адстаюць. Але раённая газета ўпорна маўчыць, яна ні слова не гаворыць аб тым, як перадавікі дабіваюцца поспехаў, чаму адстаюць асобныя калгасы, яна не вучыць адстаючых на прыкладах перадавікоў.

Толькі 21 мая газета змясціла інфармацыю аб ходзе сацыялістычнага спаборніцтва.

Гэтыя факты гавораць аб тым, што раённая газета «Сацыялістычная праца» яшчэ не стала цэнтрам палітычнай работы ў масах, не выконвае сваёй ролі арганізатара мас. Відаць, рэдакцыя не разумее, што абавязак газеты — падхапіць пачын перадавікоў, абагуліць іх вопыт, перадаць яго адстаючым і такім чынам дапамагчы партыйнай арганізацыі ў выкананні задач, пастаўленых перад раёнам.

Маладыя чыгуначнікі шэфствуюць над вакзаламі

Комсамольцы і несаюзная моладзь Беларускай чыгункі выканалі вялікую працу па навядзенню чысціні і парадку на вакзалах. У гэтай рабоце ўдзельнічала звыш 3.000 чалавек, якія ў вольны ад работы час адпрацавалі 30.305 гадзін. Яны адрамантавалі і прывялі ў культурны выгляд 19 вакзалаў, пасадзілі 570 дэкаратыўных дрэў, на чатырох вакзалах зрабілі кветнікі.

Апрача таго, сіламі моладзі аднаўлена 13 кіламетраў станцыйных шляхоў, сабрана 333 тоны металалому.

Трэба адзначыць работу маладых чыгуначнікаў станцыі Васілевічы, якія прывялі ў парадак станцыйнае памяшканне, абсталявалі цырульню, радыёфіцыравалі зал для пасажыраў, арганізавалі афіцэрскі пакой.

(БЕЛТА).

Міжнародны агляд

Барацьба за Нармандыю набывае ўсё больш жорсткі характар. Гітлераўцы спрабуюць зрабіць выгляд, быццам нічога страшнага для іх не здарылася. Нямецка-фашысцкае агенцтва «Трансацыян» дагаварылася да таго, што аб'явіла, быццам у Германіі «задаволены ходам утаржэння». Аднак, ад фактаў не ўцячэш. І нямецка-фашысцкае камандаванне вымушана прызнаць, што «калі ў першыя дні праціўнік ставіў сваёй мэтай замацавацца на ўзбярэжжы, то зараз ён імкнецца пашырыць свае прадмостныя ўмацаванні ва ўсе бакі».

Радыёаглядальнік Дзітмар у чарговым аглядзе прыйшоў да наступнага знамянальнага вываду: «Пры ўсёй неабходнай стрыманасці, ужо зараз, несумненна, можна канстатаваць той відавочны факт, што праціўніку ўдалося на працягу аднаго тыдня заваяваць дэсантны плацдарм, у некалькіх месцах прасунуцца ўглыб тэрыторыі і надаць, такім чынам, першапачатковай вузкай пазіцыі, якая цягнулася ўздоўж узбярэжжа, вядомую глыбіню».

Саюзнікі зараз моцна замацаваліся на ўзбярэжжы і цяпер пашыраюць свой плацдарм. Мяркуючы па апошніх паведамленнях, немцы ўзмацнілі контратакі, на некаторых участках фронта ствараецца вострае становішча, асобныя гарады і пункты пераходзяць з рук у рукі. Але галоўнага немцам цяпер ужо не вярнуць — ім не ўдасца скінуць саюзнікаў у мора. Арміі ўтаржэння на асобных участках прасунуліся ад узбярэжжа настолькі далёка, што нават артылерыя лінкораў не зможа аказваць ім агнявую падтрымку. У справу ўступае моцная палявая артылерыя.

Немцы імкнуцца дабіцца ў асноўным двух мэт: не дапусціць далейшага пашырэння плацдарма і перашкодзіць захопу буйных партоў Шэрбура і Гаўра. Яны баяцца вельмі грознага для іх далейшага развіцця падзей. Фашысты пераканаліся ўжо, што саюзнікі шырока выкарыстоўваюць манеўр. Высадзіўшы войскі, англа-амерыканскае камандаванне замацавала за сабой плацдарм і ў той-жа час перанесла атакі ў глыбіню абароны праціўніка, ствараючы гэтым умовы для наступлення для новых, далёка ідучых удараў.

Захоп вялікіх партоў адразу забяспечыў-бы саюзнікам магчымасць яшчэ больш інтэнсіўна бесперабойна і масава выгружаць войскі, зброю, танкі і боепрыпасы. Гэта, у сваю чаргу, стварыла-б для немцаў вялікую пагрозу высадкі новага дэсанта на новым месцы. Вось чаму так упарта абараняюць гітлераўцы Шэрбур, вось чаму яны так баяцца захопу Гаўра, пераходзяць на асобных участках у контратакі.

Аднак, усе гэтыя намаганні немцаў асуджаны на правал. Нават з паведамленняў немцаў бачна, што яны не ў сілах перашкодзіць пашырэнню плацдарма і накапленню сіл саюзнікамі. Самае развіццё ваенных аперацый прымушае саюзнікаў не абмяжоўвацца барацьбой за ўтрыманне захопленага плацдарма. У іх велізарная перавага ў паветры і на моры.

Дэсантная аперацыя, якую бліскуча ажыццявілі саюзнікі, атрымала высокую ацэнку таварыша Сталіна. Таварыш Сталін назваў гэту аперацыю «дасягненнем вышэйшага парадку». Газета «Таймс», гаворачы ў перадавым артыкуле пра адказ таварыша Сталіна карэспандэнту «Праўды» на пытанне аб ацэнцы высадкі дэсанта саюзнікаў, піша: «Гэта выяўленне захаплення і таварыства, якое ідзе ад правадыра вялікага народа, якому належыць чэсць найвялікшых перамог у вайне на сушы, сведчыць аб найглыбейшым разуменні асаблівых цяжкасцей камбінаванай кампаніі і паслужыць новым падбадзёрваннем для ўсіх яе ўдзельнікаў».

Немцы шукаюць суцяшэння ў самаашуканстве. Гэта тлумачыцца тым, што з рэзервамі справа абстаіць у іх вельмі дрэнна. І ўзяць іх няма дзе. Нельга-ж узяць падмацаванні з Італіі, дзе справы ў фельдмаршала Кесельрынга з рук вон дрэнныя. Рым ужо далёка ў тылу. Баі ідуць у 120 кіламетрах на поўнач ад італьянскай сталіцы. Прычым наступленне вядуць дзве асноўныя арміі саюзнікаў—5-я амерыканская і 8-я англійская.

Становішча гітлераўскай Германіі робіцца ўсё горшым. А наперадзе яшчэ будуць цяжкія баі на совецка-германскім фронце. Немцы і фінскія сатэліты ўжо атрымліваюць удар за ўдарам.

* * *

Не паспеў разляцецца ў прах міф аб «атлантычным вале», як совецкія войскі, якія першыя развеялі легенду аб непрыступнасці нямецкіх абарончых збудаванняў, далі новы доказ бліскучай сілы совецкай зброі.

Войскі Ленінградскага фронта прарвалі ўжо тры вельмі ўмацаваныя палосы доўгачасовай абароны праціўніка. Як магутны таран, дзейнічае Чырвоная Армія, прабіваючы ў глыбіню і шырыню лініі фінска-нямецкай абароны. Трывога пануе і ў Берліне і ў Хельсінкі. Фінскія гітлераўцы збянтэжыліся, яны дрыжаць.

Амерыканскія газеты і радыёкаментатары рэзка выступаюць супроць палітыкі фінскага ўрада. Газета «Вашынгтон пост» піша: «Фінскі ўрад нясе асобную адказнасць за трагічнае становішча фінаў... Совецкія ўмовы, прад'яўленыя ў свой час Фінляндыі, былі вялікадушнымі. Аднак, фіны не спрабавалі сур'ёзна пачаць перагаворы з Масквой і благадушна лічылі, што Совецкі Саюз іх не атакуе. У цяперашні час яны пазналі другое і не атрымліваюць ніякай дапамогі ад Гітлера».

Шведская газета «Арбетарэн» адзначае, што «рускае наступленне адкрые вочы многім фінам. Гісторыя асудзіць тых паноў, якія нясуць адказнасць за лёс палітыкі Фінляндыі». Так выказваецца нават блізкі Фінляндыі — нейтральны друк.

Палітыка фінскіх правіцеляў вядзе і прывядзе краіну да катастрофы.

Я. ВІКТАРАЎ.

Летні адпачынак дзяцей

Клопатамі партыі і ўрада дзецям нашай краіны штогод прадастаўляецца магчымасць добра адпачыць летам. Сотні тысяч дзяцей праводзяць лета ў вясёлых піонерскіх лагерах, добра абсталяваных санаторыях, на дачы і аздараўляльных пляцоўках. Усе багацці краіны — да паслуг нашых дзяцей.

У гэтым годзе ў вызваленых раёнах БССР, нягледзячы на цяжкасці ваеннага часу, для аздараўлення дзяцей арганізуецца рад устаноў. Для школьнікаў будуць арганізаваны лагеры, для дзяцей дашкольнага ўзросту — аздараўляльныя пляцоўкі. Аздараўленне самых маленькіх дзяцей будзе ажыццёўлена праз санаторныя пляцоўкі пры дзіцячых кансультацыях. Закрытыя дзіцячыя ўстановы — дзіцячыя дамы, дамы дзіцяці, а таксама гарадскія яслі на летні перыяд пераводзяцца на санаторны рэжым з узмоцненым, 4-х разовым харчаваннем.

Усё жыццё дзіцячых устаноў пераносіцца на паветра, за горад. Сонца, паветра, вада — гэта галоўныя ўмовы аздараўлення і трэба правільна і разумна іх выкарыстаць. Сонечныя і паветраныя ванны, душ, абціранне, купанне могуць і павінны быць арганізаваны ў кожнай аздараўляльнай установе. Таксама велізарнае значэнне мае правільна арганізаваны рэжым лагера і пляцоўкі: абавязковая ранішняя зарадка, доўгія прагулкі-экскурсіі, пасляабедзены адпачынак, сон.

У часе прагулак і экскурсій дзеці могуць збіраць лекавыя травы і кветкі — ландышы, ліпавы цвет, валерыянавы корань, рамашку. Гэта надзвычай патрэбна нашым аптэкам для прыгатавання лякарстваў.

Кожны піонерскі лагер, кожная аздараўляльная пляцоўка, кожная школа павінны арганізаваць збор лекавых раслін. Арганізатарамі і натхніцелямі гэтай важнай дзяржаўнай справы павінны быць камсамольскія, піонерскія арганізацыі і педагогі.

Ні адзін калектыў школьнікаў не павінен стаяць у баку ад важнейшага ўчастка работы — збору лекавых раслін.

Аднавіць сілы, вярнуць у строй воінаў Чырвонай Арміі, аказаць дапамогу хворым — што можа быць пачэсней гэтай задачы!

У бліжэйшы час, паводле пастановы ўрада, дзеці выедуць у лагеры і на дачы.

Летні адпачынак дзяцей на ўлонні прыроды павінен быць праведзены з карысцю для дзяцей і для дзяржавы.

М. КАВАЛЁНАК,
Народны Камісар Аховы Здароўя БССР.

Пашырэнне сеткі школ

Пасля выгнання нямецкіх акупантаў на вызваленай зямлі нашай рэспубліцы адкрыта да 1.500 школ. У будучым навучальным годзе лік школ павялічыцца да 2.500.

Разгорнута падрыхтоўка да новага навучальнага года. Будуць палепшаны ўмовы вучобы, палепшыцца абсталяванне класаў. Народны камісарыят мясцовай прамысловасці, Наркамлес БССР і другія арганізацыі абавязаліся падрыхтаваць для школ Беларусі 13.600 партаў. Парты, сталы, крэслы і класныя дошкі рыхтуюць аддзелы народнай асветы.

Да новага навучальнага года школы Беларусі атрымаюць сотні тысяч экземпляраў падручнікаў і на 211 тысяч рублёў наглядных дапаможнікаў для абсталявання фізічных, хімічных і ваенных кабінетаў. 300 тысяч падручнікаў ужо завезены ў нашу рэспубліку.

Рыхтуюцца новыя педагагічныя кадры. На шасцімесячных курсах настаўнікаў пачатковых школ вучацца 700 чалавек, на трохмесячных курсах — 300. А ўсяго 2.800 чалавек будуць прапушчаны праз курсы павышэння кваліфікацыі настаўнікаў пачатковых школ.

Сустрэча калгаснікаў з новасібірцамі

ВЕТКА, 17 чэрвеня. (БЕЛТА). У сельгасарцелі «Прасвет» адбылася сустрэча калгаснікаў з дэлегатамі Новасібірскай вобласці — вядомымі стаханаўцамі Н-скага завода тт. Грышыным і Елісеевым.

Госці расказалі аб самаадданай працы новасібірскіх рабочых і калгаснікаў, аб іх дапамозе фронту, аб вялікіх поспехах перадавікоў сацыялістычнага спаборніцтва.

Стары калгаснік Ахрэм Сняжкоў падзякаваў дэлегатам за брацкую дапамогу, аказаную новасібірцамі вызваленым раёнам Беларусі. Ён запэўніў гасцей у тым, што калгаснікі зробяць усё, каб з чэсцю выканаць свае абавязацельствы і даць Чырвонай Арміі дастатковую колькасць харчавання і сыравіны для прамысловасці.

Сустрэча з новасібірцамі адбылася таксама ў калгасе «Рашучы».

Вынікі Усесаюзнага шахматнага чэмпіяната

У Маскве ва ўрачыстай абстаноўцы адбыўся заключны вечар, прысвечаны вынікам XIII Усесаюзнага шахматнага першынства. Галоўны суддзя матча майстра Зубараў абвяшчае імёны пераможцаў турніра.

Першае месца і званне чэмпіёна СССР на 1944 год прысуджаецца гросмейстару Міхаілу Батвініку, які набраў 12,5 ачкоў з 16. Другое месца заняў чэмпіён Масквы гросмейстар В. Смыслоў (10,5 ачкоў), трэцяе — чэмпіён Украіны майстра І. Балеслаўскі, чацвертае—С. Флор. Пятае і шостае месцы падзялілі заслужаны майстра спорту В. Макагонаў (Баку) і чэмпіён Літоўскай ССР В. Мікенас.

Рашэннем Усесаюзнага Камітэта па справах фізкультуры і спорту пры Соўнаркоме СССР першыя пяць пераможцаў турніра ўзнагароджаны каштоўнымі прызамі і жэтонамі.

Ваенныя дзеянні ў Паўночнай Францыі

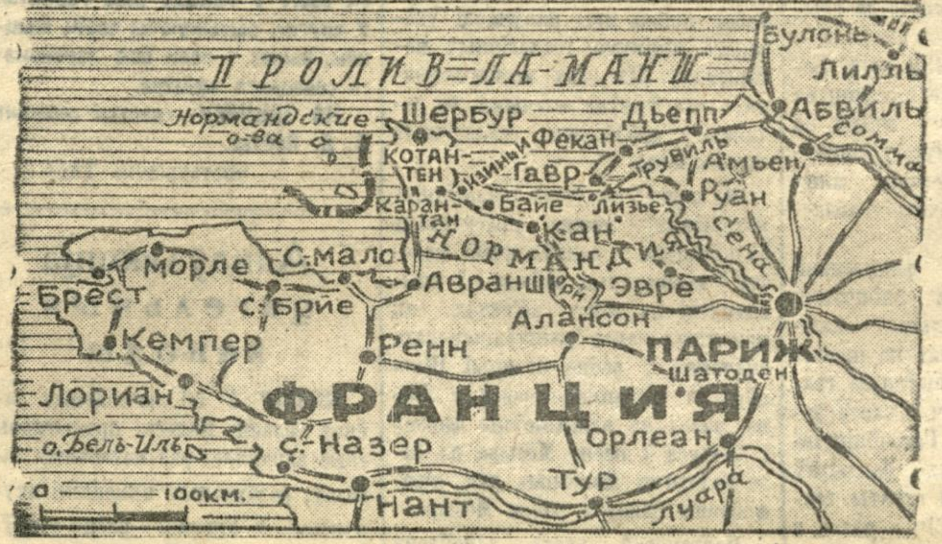
Паведамленні штаба вярхоўнага камандавання экспедыцыйных сіл саюзнікаў

ЛОНДАН, 18 чэрвеня. (ТАСС). У апублікаваным сёння раніцой паведамленні штаба вярхоўнага камандавання экспедыцыйных сіл саюзнікаў гаворыцца:

«Войскі саюзнікаў у раёне Сен-Совер-ле-Віконт зноў прасунуліся на захад. Працягваліся баі мясцовага значэння ў сектарах Тылі-сюр-Сель і Кан. Паляпшэнне надвор'я ўвечары 17 чэрвеня дазволіла авіяцыі саюзнікаў аднавіць тактычныя аперацыі ў значных маштабах. Супраціўленне праціўніка ў паветры было слабым.

Цяжкія дзённыя бамбардыроўшчыкі нанеслі ўдар па пяці варожых аэрадромах і пасадачных пляцоўках у раёнах Тур і Нант. Нашы сярэднія і лёгкія бамбардыроўшчыкі зрабілі налёты на склады гаручага, размешчаныя ў Буа-Дзю-Омб (на поўдзень ад Камон) і ў раёне паміж Сенонш і Ла Луі. (на захад ад Шартэра). Другія злучэнні сярэдніх бамбардыроўшчыкаў бамбілі чыгуначныя станцыі ў Мезідон, а таксама чыгункі на ўчастку працяжэннем у 65 кілометраў паміж Ле-Мердера і Сан-Любэн (на лініі Парыж—Гранвіль).

Злучэнне знішчальнікаў - бамбардыроўшчыкаў атакавала шматлікія ваенныя аб'екты ў Паўночнай Францыі. У ноч на 18 чэрвеня лёгкія бамбардыроўшчыкі атакавалі варожыя камунікацыі ў многіх пунктах».



* * *

ЛОНДАН, 18 чэрвеня. (ТАСС). У вячэрнім паведамленні штаба вярхоўнага камандавання экспедыцыйных сіл саюзнікаў за 18 чэрвеня гаворыцца:

«Войскі саюзнікаў адрэзалі паўвостраў Катантэн ад астатняй часткі Нармандыі, дасягнуўшы заходняга ўзбярэжжа каля Барневіль-сюр-Мер. На цэнтральным участку фронта ў выніку няўхільнага прасоўвання на ўсход ад ракі Вір нашы войскі знаходзяцца ў 6 мілях ад Сен Ло.

У цяперашні час колькасць палонных дасягнула звыш 15 тысяч.

Нізкая воблачнасць у раёне многіх участкаў фронта зноў перашкаджала дзеянням авіяцыі саюзнікаў аж да паловы дня 18 чэрвеня. У ноч на 18 чэрвеня нашымі знішчальнікамі, якія ахоўваюць прадмостныя ўмацаванні, знішчана 10 самалётаў праціўніка.

Раніцой 18 чэрвеня сярэднія і лёгкія бамбардыроўшчыкі зрабілі паспяховы налёт на чыгуначнае дэпо ў Рэне. Бамбардыроўцы падвергліся таксама аб'екты ў лесе Дандэн на ўсход ад Дамфрона і іншыя ваенныя і транспартныя аб'екты ў тылу праціўніка. Усе нашы бамбардыроўшчыкі вярнуліся на базы. Знішчальнікі-бамбардыроўшчыкі нанеслі ўдар па Мантрэй-Белэ і Сомюру, пашкодзіўшы паязды, паравозы, чыгуначныя масты і шасейныя дарогі. Знішчальнікі працягвалі весці актыўныя баявыя разведчыя дзеянні за лініяй фронта і атакавалі аўтакалоны і рухомы чыгуначны састаў ва многіх пунктах».

* * *

ЛОНДАН, 19 чэрвеня. (ТАСС). У апублікаваным сёння раніцой камюніке штаба вярхоўнага камандавання экспедыцыйных сіл саюзнікаў гаворыцца:

«Клін, убіты ўздоўж асновы паўвострава Катантэн, умацоўваецца і пашыраецца. У раёне Тылі-сюр-Сель атакі нашых войск сустрэлі вельмі моцнае супраціўленне танкаў і пяхоты праціўніка, падтрыманых цяжкай артылерыяй. На ўсходзе была адбіта невялікая контратака праціўніка.

У выніку абстрэлу з англійскага лінкора «Рэміліес» батарэя праціўніка ва Ульгаце (на ўсход ад Уістрэма) вымушана была замаўчаць.

З поўдня ўчарашняга дня да сёняшняй раніцы ў выніку дрэннага надвор'я дзеянні авіяцыі над зонай баёў былі абмежаванымі. Аднак, на радзе ўчасткаў па войсках праціўніка і яго ваенных аб'ектах былі нанесены сур'ёзныя бомбавыя ўдары.

АМЕРЫКАНСКІЯ ВОЙСКІ ВЫЙШЛІ НА ЗАХОДНЯЕ ЎЗБЯРЭЖЖА ПАЎВОСТРАВА КАТАНТЭН

ЛОНДАН, 18 чэрвеня. (ТАСС). Спецыяльны карэспандэнт агенцтва Рэйтэр Стрынгер, які знаходзіцца з амерыканскімі войскамі ў Нармандыі, піша, што паводле паведамлення палявога штаба экспедыцыйных сіл саюзнікаў, амерыканскія войскі адрэзалі паўвостраў Катантэн. У паведамленні штаба гаворыцца, што часці амерыканскай 9 дывізіі прарваліся да заходняга ўзбярэжжа паўвострава, стварыўшы карыдор шырынёй у 10—11 кіламетраў. Прарыў быў зроблен пасля наступлення, якое прадаўжалася каля 48 гадзін у сярэдняй частцы паўвострава. Часці, якія ажыццявілі прарыў, дасягнулі ўзбярэжжа ў раёне мыса Картрэ і Барневіля, адрэзаўшы германскія войскі, папаўшыя такім чынам у лавушку. Гэта аперацыя прывяла да ізаляцыі не толькі порт Шэрбур, але паўночнага сектара паўвострава Катантэн, дзе, як мяркуюць, ёсць многа матэрыялаў і снаражэння, нарыхтаванага немцамі для абароны Шэрбура.

ВОЙСКІ САЮЗНІКАЎ ЗАНЯЛІ МЫС КАРТЭРЭ І БАРНЕВІЛЬ

ЛОНДАН, 18 чэрвеня. (ТАСС). Штаб вярхоўнага камандавання экспедыцыйных сіл саюзнікаў пацвердзіў весткі аб тым, што паўвостраў Катантэн перарэзан і што Барневіль і мыс Картэрэ заняты войскамі саюзнікаў. Перадавыя часці войск саюзнікаў знаходзяцца цяпер у Сен-Ло-д'Урвіль.

Амерыканскія часці, якія стаяць на рацэ Вір, знаходзяцца ў 6 мілях на паўночны ўсход ад Сен-Ло.

НАЛЁТ НА НАФТААЧЫШЧАЛЬНЫЯ ЗАВОДЫ Ў ГЕРМАНІІ І ГАЛАНДЫІ

ЛОНДАН, 18 чэрвеня. (ТАСС). Штаб амерыканскіх войск на еўрапейскім тэатры ваенных аперацый паведамляе, што 18 чэрвеня звыш 1.300 самалётаў «Лятаючая крэпасць» і «Ліберэйтар» са складу амерыканскага 8-га авіяцыйнага корпуса зрабілі налёт на некалькі нафтаачышчальных заводаў і тры аэрадромы ў паўночна-заходняй Германіі і нафтаачышчальны завод у Галандыі. У ліку аб'ектаў налёту былі нафтаачышчальныя заводы і нафтасховішчы ў Гамбургу.

РЭДАКЦЫЙНАЯ КАЛЕГІЯ.

АТ00163. АДРАС РЭДАКЦЫІ: гор. Гомель, вул. Вароўская, 10.